



**INSTRUCTIONS / INSTRUCCIONES / MODE D'EMPLOI / HANDLEIDING / ANLEITUNG**

Please read these instructions carefully before first use and keep them for future reference.

Leer estas instrucciones cuidadosamente antes de la primera utilización y guardarlas para referencia futura.

Il est recommandé de lire attentivement ce feuillet avant la première utilisation et de le conserver pour référence future.

Wij raden u aan deze handleiding zorgvuldig te lezen en te bewaren voor eventuele raadpleging op een later tijdstip.

Die Gebrauchsanleitung bitte durchlesen und aufbewahren.

**3X**

**-AA**

**1.5V+**



This toy uses 3 alkaline batteries (AA, LR6, 15A or equivalent)

Este juguete utiliza 3 pilas alcalinas (AA, LR6, 15A o equivalente)

Ce jouet nécessite 3 piles alcalines (AA, LR6, 15A ou l'équivalent)

Dit speelgoed gebruikt 3 alkaline batterijen (AA, LR6, 15A of gelijkwaardig)

Dieses Spielzeug wird mit 3 Alkali-Batterien betrieben (AA, LR6, 15A oder Entsprechung).

Non-rechargeable batteries included.

Incluye pilas no recargables.

Piles fournies non-rechargeables.

Niet-oplaadbare batterijen meegeleverd.

Nichtwiederaufladbare Batterien inbegriffen.

**CAUTION:** Batteries are to be changed by an adult. Do not leave batteries within reach of children.

**ADVERTENCIA:** Las pilas debe cambiarlas un adulto. No dejar las pilas al alcance de los niños.

**ATTENTION :** Le changement de piles doit être réalisé par un adulte. Ne pas laisser les piles à la portée des enfants.

**OPGEPAST:** De batterijen moeten door een volwassene worden vervangen.

**ACHTUNG:** Die Batterien müssen von einem Erwachsenen ausgewechselt werden. Batterien für Kinder unzugänglich aufbewahren.

**Block  
Buddies®**

**My Magical Castle™**

**1 EN BATTERY INSTALLATION**

- Use a phillips (star-bit) screwdriver to unscrew the door of the battery compartment.
- Lift and remove the compartment door.
- Insert the batteries according to the correct polarity shown.
- Replace the door and the screw, do not over-tighten the screw.

**ES INSTALACIÓN DE LAS PILAS**

- Utilizar un destornillador en cruz (o con punta de estrella) para abrir la tapa del compartimiento de las pilas.
- Levantar y retirar la tapa del compartimiento de las pilas.
- Colocar las pilas respetando la polaridad indicada.
- Reponer la puerta y el tornillo, evitando apretarlo demasiado.

**FR MISE EN PLACE DES PILES**

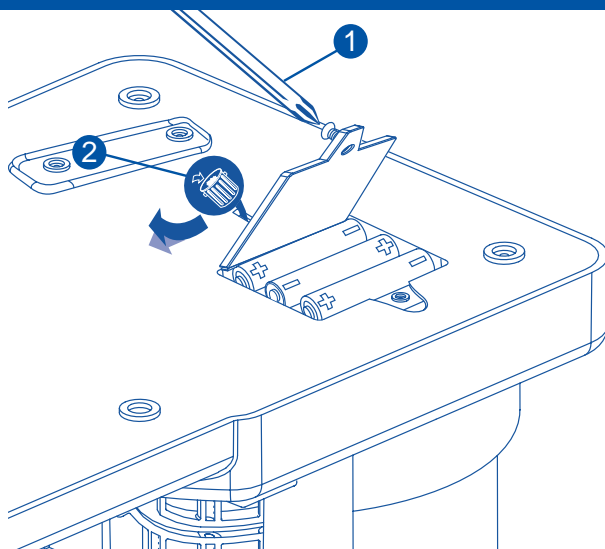
- Avec un tournevis cruciforme, dévisser la porte du compartiment à piles.
- Soulever et ouvrir la porte du compartiment.
- Mettre en place les piles suivant la polarité indiquée.
- Remettre en place la porte et la vis, sans trop serrer cette dernière.

**NL INLEGGEN VAN DE BATTERIJEN**

- Gebruik een kruiskopschroevendraaier om het klepje van het batterijenvak los te schroeven.
- Licht het klepje op en verwijder het.
- Leg de batterijen in met inachtneming van de juiste polariteit, zoals aangegeven.
- Plaats het paneel en de schroef terug en draai niet te vast aan.

**DE BATTERIEN EINSETZEN**

- Einen Kreuzschlitz-Schraubendreher benutzen, um die Abdeckung des Batteriefachs loszuschrauben.
- Die Abdeckung des Batteriefachs anheben und abnehmen.
- Die Batterien einsetzen. Dabei auf die richtige Polarität achten.
- Tür und Schraube wieder einsetzen, ohne diese Schraube übermäßig anzuziehen.

**2 EN IMPORTANT, must be done by an adult: remove and discard the "try-me" tab before giving the toy to a child. The tab is located under the toy.**

**ES IMPORTANTE, debe ser realizado por un adulto. Antes de entregarle el juguete al niño, sacar y retirar la lengüeta de demostración. La lengüeta está ubicada debajo del juguete.**

**FR IMPORTANT, doit être fait par un adulte: retirer et jeter la languette de démonstration avant de donner le jouet à un enfant. La languette est sous le jouet.**

**NL BELANGRIJK, dient door een volwassene te worden uitgevoerd: het lipje "UITPROBEREN" verwijderen en wegwerpen alvorens het speelgoed aan een kind te geven. Het lipje bevindt zich onderaan het speelgoed.**

**DE WICHTIG. Von einem Erwachsenen auszuführen: Das "Probier' mich aus"-Etikett entfernen und entsorgen, bevor Sie das Spielzeug einem Kind übergeben. Das Etikett befindet sich unten am Spielzeug.**

**DA VIGTIGT, udføres af en voksen: fjern og kassér "prøv-mig" fligen før legetøjet gives til et barn. Fligen sidder under legetøjet.**

**EL ΣΗΜΑΝΤΙΚΟ, πρέπει να γίνει από ενήλικο: Αφαιρέστε και απορρίψτε την ετικέτα "try me" ("δοκιμάσε με") πριν δώσετε το παιχνίδι σε παιδί. Η ετικέτα βρίσκεται κάτω από το παιχνίδι.**

**FI TÄRKEÄÄ, tämä on aikuisen suoritettava: Poista ja hävitä "kokeile tätä" ("try-me") -lippu ennen kuin annat leikkikalun lapselle. Lippu on leikkikalun alla.**

**IT IMPORTANTE, deve essere eseguito da un adulto: togliere e gettare l'etichetta "try-me" prima di consegnare il giocattolo ad un bambino. L'etichetta è collocata sotto il giocattolo.**

**NO VIKTIG, følgende må utføres av en voksen: ta av og kassér "try-me"-merket før leketøyet gis til barn. Merket sitter på undersiden av leketøyet.**

**PT IMPORTANTE: Deve ser feito por um adulto: remova e descarte a etiqueta de demonstração («experimente») antes de dar o brinquedo a uma criança. A etiqueta está localizada em baixo do brinquedo.**

**SV VIKTIG! Måste utföras av vuxen: Avlägsna och släng fliken "try-me" innan du ger barnet leksaken. Fliken finns under leksaken.**

**JA 重要、取扱いは大人が行なうこと：おもちゃを子供に与える前に、「try-me」タブを取り外し処分して下さい。タブはおもちゃの下面にあります。**

**ZH 下列操作必须由成人来完成：在玩玩具给小孩玩之前，要拉掉“试一试”拉条。拉条位于玩具的底部。**

**CAUTION : TO AVOID BATTERY LEAKAGE / ADVERTENCIA : PARA EVITAR QUE LAS PILAS SE SULFATEN / AVERTISSEMENT : POUR ÉVITER LA FUITE DES PILES / WAARSCHUWING : VOORKOMEN VAN LEKKENDE BATTERIJEN / WARNUNG : UM DAS AUSLAUFEN DER BATTERIEN ZU VERMEIDEN**
**EN CAUTION: TO AVOID BATTERY LEAKAGE:**

1. See the diagram to know how to remove and insert batteries.
2. Non-rechargeable batteries must never be recharged.
3. Rechargeable batteries must be removed from toy before being recharged and rechargeable batteries should be charged under adult supervision.
4. Do not mix alkaline, standard (carbon zinc), or rechargeable (nickel cadmium) batteries. Do not mix used and new batteries together.
5. Only batteries of the recommended type or of a similar type should be used.
6. Batteries must be inserted according to the correct polarity. (see diagram)
7. Remove batteries from toy when storing for an extended period of time or if batteries are exhausted.
8. The supply terminals must not be short-circuited.

**ES ADVERTENCIA: PARA EVITAR QUE LAS PILAS SE SULFATEN:**

1. Consultar el diagrama para saber cómo retirar e introducir las pilas.
2. No recargar jamás pilas que no sean recargables.
3. Retirar las pilas recargables del juguete antes de recargarlo; las pilas recargables deben cargarse bajo la supervisión de un adulto.
4. No mezclar pilas alcalinas, con pilas standard (carbon zinc) ni tampoco con pilas recargables (níquel cadmio). No mezclar pilas usadas con pilas nuevas.
5. Solamente deben utilizarse las pilas del tipo recomendado o de tipo similar.
6. Colocar las pilas respetando la polaridad correcta. (ver diagrama)
7. Retirar las pilas del juguete cuando vaya a guardarlo durante un periodo largo de tiempo o si las pilas están gastadas.
8. No originar cortocircuitos en los bornes del compartimiento de las pilas.

**FR AVERTISSEMENT: POUR ÉVITER LA FUITE DES PILES:**

1. Consulter le diagramme pour savoir comment enlever ou mettre en place les piles ou les accumulateurs.
2. Ne jamais recharger des piles (non-rechargeables).
3. Les accumulateurs doivent être enlevés du jouet avant d'être chargés et les accumulateurs ne doivent être chargés que sous la surveillance d'un adulte.
4. Différents types de piles alcalines, standard (carbone zinc) ou d'accumulateurs (nickel cadmium) ne doivent pas être mélangés. Des piles neuves et usagées ou des accumulateurs neufs et usagés ne doivent pas être mélangés.
5. Seuls des piles ou des accumulateurs du type recommandé ou d'un type similaire doivent être utilisés.
6. Les piles et les accumulateurs doivent être mis en place en respectant la polarité. (voir le diagramme)
7. Retirer les piles avant rangement du jouet pour une longue période ou bien si les piles sont usées.
8. Les bornes d'une pile ou d'un accumulateur ne doivent pas être mises en court-circuit.

**FI VARO: PARISTOJEN VUOTAMISEN ESTÄMINEN:**

1. Katso kuvasta, kuinka poistat ja asennat paristot.
2. Ei-ladattavia paristoja ei koskaan saa ladata.
3. Ladattavat paristot on poistettava leikkikalusta ennen niiden lataamista ja lataaminen on tehtävä aikuisen valvonnassa.
4. Älä sekoita alkali-, normaali- (hiili-sinkki) tai ladattavia (nikkelikadmium) -paristoja. Älä sekoita käytettyjä ja uusia paristoja keskenään.
5. Käytä vain suositeltuja tai samankaltaisia paristoja.
6. Paristot on asennettava navat oikein päin. (katso kuvaa)
7. Poista paristot leikkikalusta, kun leikkikalua säilytetään pitkään aikaa tai jos paristot ovat lopussa.
8. Virtanapoihin ei saa aiheuttaa oikosulkuja.

**DE ATTENZIONE: PER EVITARE PERDITE DALLE PILE**

1. Osservare il diagramma per capire come togliere ed inserire le pile
2. Le pile non ricaricabili non devono mai essere ricaricate.
3. Le pile ricaricabili devono essere tolte dal giocattolo prima di essere ricaricate e devono essere ricaricate sotto la supervisione di un adulto.
4. Non mescolare pile alcaline, normali (zinco carbonio) o ricaricabili (nickel cadmium). Non mescolare pile usate e nuove.
5. Si dovrebbero usare solo pile del tipo raccomandato o di un tipo simile.
6. Le pile devono essere inserite secondo la giusta polarità (vedi diagramma).
7. Togliere le pile dal giocattolo prima di lunghi periodi di inutilizzo o se le pile sono scariche.
8. I terminali di alimentazione non devono essere corto-circuitati.

**NO FORSIKTIG! SLIK UNNGÅR DU BATTERILEKKASJE:**

1. Illustrasjonen viser hvordan du skal ta ut og sette inn batteriene.
2. Batterier som ikke er oppladbare, skal aldri lades opp på nytt.
3. Oppladbare batterier må tas ut av leketøyet før de lades opp igjen, og oppladning må skje under oppsyn av en voksen.
4. Alkaliske, standard og oppladbare batterier (nikkelkadmium) skal ikke brukes om hverandre. Nye og gamle batterier skal heller ikke brukes sammen.
5. Bruk kun batterier av anbefalt type eller en tilsvarende type.
6. Batteriene skal settes inn slik at polene vender riktig vei.
7. Ta batteriene ut av leketøyet ved lengre tids oppbevaring og når de er oppbrukte.
8. De elektriske polene må ikke kortsluttes.

**⚠️ WAARSCHUWING: VOORKOMEN VAN LEKKENDE BATTERIJEN:**

1. Wijze waarop vervangbare batterijen moeten worden verwijderd en ingelegd (zie afbeelding).
2. Niet-oplaadbare batterijen mogen niet worden opgeladen.
3. Oplaadbare batterijen dienen vóór het opladen uit het speelgoed te worden verwijderd en alleen onder toezicht van een volwassene te worden opgeladen.
4. Gebruik alkalische, standaard- (zinkkoolstof) of oplaadbare (nikkelcadmium) batterijen niet tesamen. Gebruik oude en nieuwe batterijen niet tesamen.
5. Uitsluitend batterijen van het aanbevolen type of van een vergelijkbaar type mogen worden gebruikt.
6. Batterijen mogen worden ingelegd met inachtneming van de juiste polariteit (zie afbeelding).
7. Haal de batterijen uit het speelgoed wanneer het voor een lange periode niet wordt gebruikt of als de batterijen leeg zijn.
8. De voedingsklem mag niet worden kortgesloten.

**⚠️ WARNING: UM DAS AUSLAUFEN DER BATTERIEN ZU VERMEIDEN:**

1. Einlegen und Auswechseln der Batterien. (Siehe Abbildung)
2. Nichtwiederaufladbare Batterien dürfen nicht wieder aufgeladen werden.
3. Wiederaufladbare Batterien müssen zum Aufladen aus dem Spielzeug herausgenommen werden und dürfen nur unter Aufsicht von Erwachsenen aufgeladen werden.
4. Alte und neue Batterien nicht zusammen verwenden. Alkalibatterien, Standardbatterien (Kohle-Zink-Batterien), wiederaufladbare Batterien (Nickel-Cadmium) nicht mischen. Nur Batterien derselben Sorte verwenden.
5. Nur Batterien der empfohlenen oder ähnlichen Sorte verwenden.
6. Batterien gemäß Polarität einlegen. (siehe Abbildung)
7. Batterien bei längerer Lagerung, oder wenn sie verbraucht sind, aus dem Spielzeug herausnehmen
8. Die Batterieanschlüsse nicht kurzschliessen.

**⚠️ ADVARSEL: SÅDAN UNGDÅS BATTERI-LÆKAGE:**

1. Se diagrammet om hvordan batterier udtages og indsættes.
2. Ikke opladelige batterier må aldrig oplades.
3. Opladelige batterier skal tages ud af legetøjet før det oplades, og opladelige batterier skal oplades i tilstedeværelse af en voksen.
4. Opladelige (nikkel-kadmium) batterier og alkalin-, standardbatterier (zink-kul) må ikke blandes. Nye og brugte batterier må ikke bruges sammen.
5. Brug kun den foreslåede type batterier eller lignende type.
6. Sæt batterier i med polerne vendt den rigtige vej. (se diagram)
7. Tag batterierne ud, hvis legetøjet ikke skal bruges i længere tid eller hvis batterierne er udrændte.
8. Batteriterminalerne må ikke kortslut

**⚠️ ΠΡΟΣΟΧΗ: ΓΙΑ ΤΗΝ ΑΠΟΦΥΓΗ ΔΙΑΡΡΟΗΣ ΤΗΣ ΜΠΑΤΑΡΙΑΣ**

1. Δείτε το διάγραμμα για να δείτε πως να αφαιρείτε και να τοποθετείτε τις μπαταρίες.
2. Δεν πρέπει ποτέ να επαναφορτίζετε τις μη επαναφορτιζόμενες μπαταρίες.
3. Θα πρέπει να αφαιρείτε τις επαναφορτιζόμενες μπαταρίες από το παιχνίδι πριν τις επαναφορτίσετε και θα πρέπει να φορτίζετε τις επαναφορτιζόμενες μπαταρίες κάτω από την επίβλεψη ενήλικου.
4. Να μην αναμειγνύετε αλκαλικές, κανονικές (άνθρακα - ψευδάργυρου), ή επαναφορτιζόμενες (νικελίου καδμίου) μπαταρίες. Να μην τοποθετείτε κανονικές και μεταχειρισμένες μπαταρίες μαζί.
5. Να χρησιμοποιείτε μόνο μπαταρίες του συνιστάμενου τύπου ή ισοδύναμες.
6. Θα πρέπει να εισάγετε τις μπαταρίες σύμφωνα με τη σωστή πολικότητα.
7. Να αφαιρείτε τις μπαταρίες από το παιχνίδι όταν το αποθηκεύετε για παρατεταμένο χρονικό διάστημα ή εάν έχουν εξαντληθεί οι μπαταρίες.
8. Δεν θα πρέπει να βραχυκυκλώνετε τα τερματικά παροχής.

**⚠️ ATENÇÃO: PARA EVITAR O ESCORRIMENTO DAS BATERIAS:**

1. Consulte o diagrama sobre a inserção das baterias.
2. As baterias não recarregáveis nunca devem ser recarregadas.
3. As baterias recarregáveis devem ser removidas do brinquedo antes de serem recarregadas. O recarregamento de baterias sempre deve ser supervisionado por um adulto.
4. Não misture baterias alcalinas normais (zinco de carbono) com recarregáveis (níquel cádmio). Não combine baterias novas com usadas.
5. Utilisar só baterias do tipo recomendado ou semelhantes.
6. As baterias devem ser inseridas de acordo com a polaridade indicada. (veja o diagrama)
7. Remova as baterias do brinquedo ao armazená-lo por um período prolongado ou se as baterias estiverem gastas.
8. Os terminais de alimentação não devem ser ligados em curto circuito.

**⚠️ VAR FÖRSIKTIG! UNDVIK BATTERILÄCKAGE:**

1. I diagrammet visas hur batterierna ska bytas ut.
2. Ladda aldrig batterier som inte är avsedda för att återladdas.
3. Laddningsbara batterier måste avlägsnas från leksaken innan de laddas och laddningsbara batterier måste laddas under övervakning av vuxen.
4. Blanda inte alkaliska, standard (kolzink) och laddningsbara (nickelkadmium) batterier. Blanda inte ihop använda och nya batterier.
5. Endast batterier av rekommenderad typ eller liknande bör användas.
6. Batterier måste föras in med polerna i rätt läge. (se diagrammet)
7. Avlägsna batterierna från leksaken när den ska förvaras under längre tid eller om batterierna är urladdade.
8. Strömtillförselterminalerna måste kortslutas.

**⚠️ 注意：電気洩れを防ぐために：**

電池の取外し及び挿入については、ダイアグラムをご覧ください。  
非再充電式電池へ充電しないで下さい。  
再充電を行なう場合には再充電式電池をおもちゃから取り外し、再充電式電池の取扱いは大人が行なって下さい。  
アルカリ、標準(炭素-亜鉛)、あるいは再充電式(ニッケルカドミウム)を混合しないで下さい。  
古い電池と新しい電池を混合して使用しないで下さい。  
推奨タイプ、もしくは同等タイプの電池のみを使用して下さい。  
電池は正しい電極に挿入して下さい(ダイアグラムを参照下さい)。  
おもちゃを長時間使用しない時には、電池を取り外しておいて下さい、そのままだと電池が消耗します。  
供給ターミナルは短絡してないこと。

**⚠️ 警告：避免電池洩漏。**

參看附圖，了解如何裝卸電池。  
非充電電池不能充電。  
充電之前必須先將充電電池從玩具里取出來，充電過程必須由成人監督。  
不要把鹼性電池、標準電池(碳化鋅電池)或充電電池(鎳鎘電池)混在一起使用。  
不要把新旧電池混在一起使用。  
只應當使用我們推薦的電池或者類似型號的電池。  
電池必須按正確的極性裝入玩具里。(見附圖)  
如果一段時間不用玩具，請取出玩具里的電池，否則電池會消耗干。  
電源的两極不能短路。

**CAUTION / ADVERTENCIA / AVERTISSEMENT / WAARSCHUWING / ACHTUNG**

**⚠️ CAUTION:**

- Do not leave this toy close to a source of heat or in direct sunlight.
- Do not operate this toy outdoors.
- Operate this toy in a dry area.
- Avoid sand and water. If moisture gets inside the electronic compartment, remove the batteries and allow it to dry thoroughly before using.

**⚠️ ADVERTENCIA:**

- No exponer este juguete a una fuente de calor ni a los rayos directos del sol.
- No utilizar este juguete en el exterior.
- Utilizar este juguete en un lugar seco.
- Evitar el contacto con agua o arena. Si la humedad penetra en el compartimento eléctrico, retirar las pilas y dejar secar completamente antes de volver a utilizar el juguete.

**⚠️ AVERTISSEMENT:**

- Ne pas laisser ce jouet près d'une source de chaleur ou directement au soleil.
- Ne pas utiliser ce jouet dehors.
- Utiliser ce jouet dans un endroit sec.
- Ne pas utiliser dans l'eau ni dans le sable. Si l'humidité pénètre dans le compartiment électronique, enlever les piles et laisser sécher complètement avant d'utiliser à nouveau.

**⚠️ WAARSCHUWING:**

- Stel het speelgoed niet bloot aan een hittebron of aan direct zonlicht.
- Gebruik het speelgoed niet buitenshuis.
- Gebruik het speelgoed op een droge plek.
- Vermijd zand en water. Mocht er toch vocht in het elektronicavak terechtkomen, verwijder de batterijen dan en laat het speelgoed grondig drogen voordat het weer wordt gebruikt.

**⚠️ ACHTUNG:**

- Dieses Spielzeug darf keiner Wärmequelle und keiner direkten Sonneneinstrahlung ausgesetzt werden.
- Mit diesem Spielzeug sollte nicht im Freien gespielt werden.
- Mit diesem Spielzeug sollte nur in einem trockenen Bereich gespielt werden.
- Mit dem Spielzeug sollte nicht im Wasser oder im Sand gespielt werden. Sollte das Batteriefach feucht werden, die Batterien herausnehmen und das Batteriefach vor Weiterbenutzung völlig trocken lassen.

**⚠️ ADVARSEL:**

- Dette legetøj må ikke anbringes tæt på en varmekilde eller i direkte sollys.
- Dette legetøj må ikke bruges uendørs.
- Dette legetøj må kun bruges i et tørt område.
- Undgå sand og vand. Hvis der trænger fugt ind i den elektroniske enhed, tag batterierne ud og lad dem tørre grundigt før brug.

**⚠️ ΠΡΟΣΟΧΗ:**

- Να μην αφήνετε αυτό το παιχνίδι κοντά σε πηγή θερμότητας ή σε απ' ευθείας ηλιακό φως.
- Να μην χρησιμοποιείτε αυτό το παιχνίδι σε εξωτερικό χώρο.
- Να χρησιμοποιείτε αυτό το παιχνίδι σε ξηρό χώρο.
- Να αποφεύγετε άμμο και νερό. Εάν μπει υγρασία μέσα στο διαμέρισμα ηλεκτρικών, αφαιρέστε τις μπαταρίες και αφήστε το να στεγνώσει καλά πριν τη χρήση.

**⚠️ VARO:**

- Älä jätä tätä leikkikalua lämpölähteen lähelle tai suoraan auringonvaloon.
- Älä käytä tätä leikkikalua ulkona.
- Käytä tätä leikkikalua kuivassa ympäristössä.
- Vältä hiekkaa ja vettä. Jos sähköiseen osaan pääsee kosteutta, poista paristot ja anna osan kuivaa täysin ennen käyttöä.

**⚠️ ATTENZIONE:**

- Non lasciare questo giocattolo in prossimità di una fonte di calore o esposto alla luce del sole.
- Non adoperare questo giocattolo all'esterno.
- Adoperare questo giocattolo solo in luoghi asciutti.
- Evitare sabbia ed acqua. Se l'umidità dovesse penetrare nel compartimento elettronico, togliere le pile e lasciarlo asciugare completamente prima di adoperare.

**⚠️ FORSIKTIG:**

- Dette leketøy må ikke oppbevares i nærheten av en varmekilde eller i direkte sollys.
- Dette leketøy må ikke brukes utendørs.
- Dette leketøy skal brukes på et tørt område.
- Unngå sand og vann. Hvis det kommer vann inn i det elektroniske rommet, skal du ta ut batteriene og la det tørke godt ut før du bruker leketøy.

**⚠️ ATENÇÃO:**

- Não deixe este brinquedo próximo de uma fonte de calor ou directamente exposto à luz solar
- Não opere este brinquedo ao ar livre.
- Opere este brinquedo numa área seca.
- Evite a areia e a água. Se entrar humidade no compartimento electrónico, remova as baterias e deixe secar completamente antes de usar novamente.

**⚠️ VAR FÖRSIKTIG!**

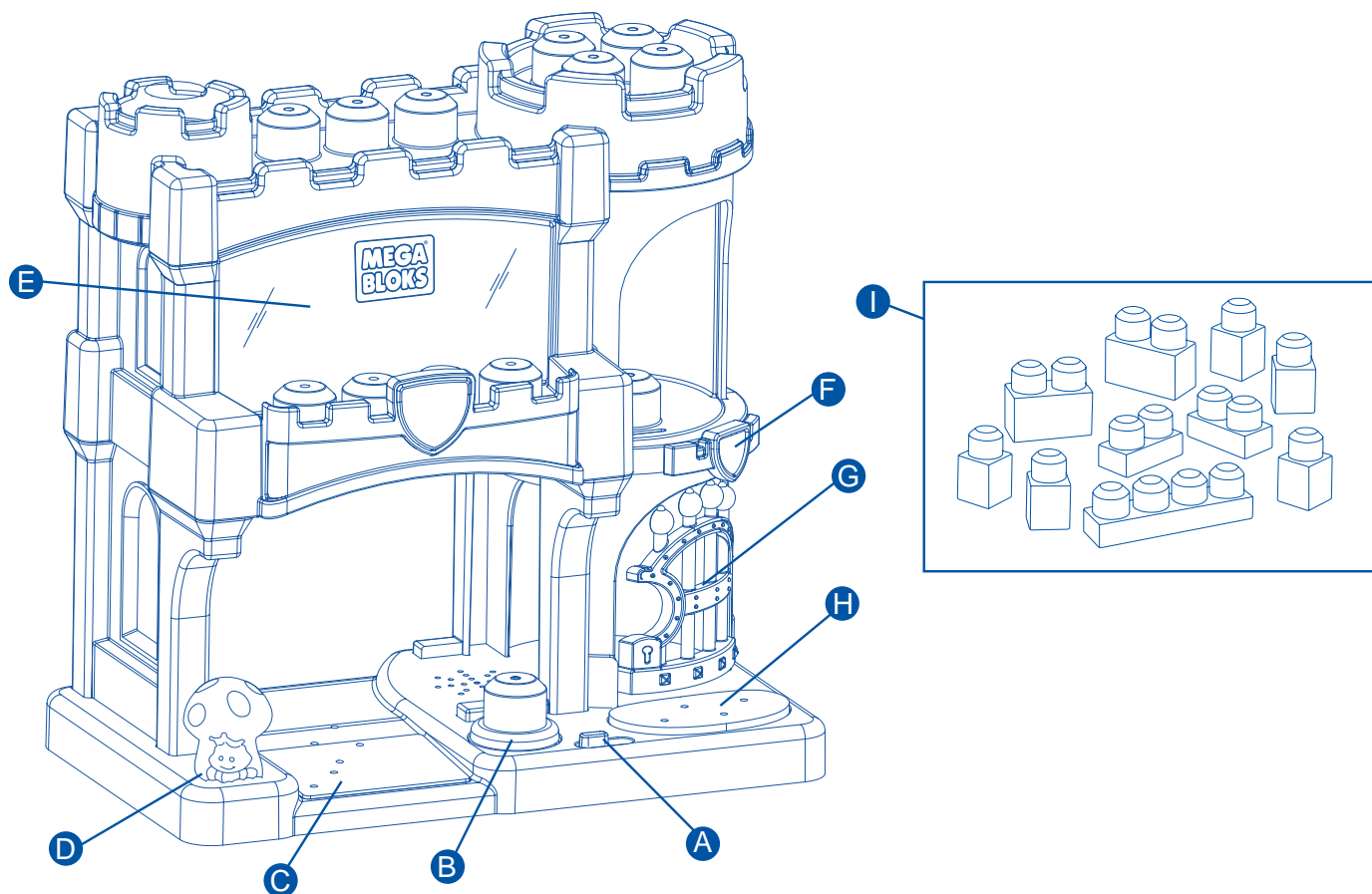
- Lämna inte denna leksak nära en värmekälla eller utsatt för direkt solljus.
- Använd inte denna leksak utomhus.
- Använd leksaken på en torr plats.
- Undvik sand och vatten. Om fukt tränger in i batterifacket, ska batterierna avlägsnas och låtas torka ordentligt innan leksaken används.

**⚠️ 注意：**

- このおもちゃを熱い場所や直射日光の当たる場所に保管しないで下さい。
- このおもちゃを屋外で使用しないで下さい。
- このおもちゃは乾燥した場所で使用して下さい。
- 砂や水から離して下さい。電子機器内に水分が入った場合には、電池を取り外し完全に乾かしてから使用して下さい。

**⚠️ 警告：**

- 不要把玩具放在靠近热源的地方，也不要放在太阳下暴晒。
- 不要在室外操作此玩具。
- 在干燥的地方操作此玩具。
- 要避免让玩具接触沙子和水。如果湿气进入玩具内部的电子线路部分，请把电池取出来，把玩具晾干后再使用。



- EN** A. ON/OFF - Volume: In order to play, turn on the Mega Bloks My Magical Castle™ by sliding the red button. There are three positions or sounds levels to select with the button. It is important to remember to turn OFF the Mega Bloks My Magical Castle when you are finished in order to conserve batteries.
- B. Musical Post Button: Press this bush button to listen 3 classic children melodies related to the castle.
- C. Wooden Bridge Button: Makes the horse pass on the bridge to hear the sound of trumpet.
- D. Enchanted Mushroom: Press the mushroom to hear the harp.
- E. Storage area.
- F. Magician door: Slide the button below the magician to see the rotating door makes the character magically disappear.
- G. The jail : Catch the figurine and put him in jail for a while.
- H. Dragon Hay : Push the Dragon's straw to hear him laughing rather than spitfire!
- I. Lots of Blocks: Your Magical Castle contains 10 Mega Bloks Maxi blocks to build medieval and magical scenes.

- FR** A. MARCHE-ARRÊT – Volume : Pour jouer, allume My Magical Castle de Mega Bloks en faisant glisser le bouton rouge. Il y a trois positions ou niveaux de volume accessibles avec ce bouton. Il est important de se rappeler d'éteindre My Magical Castle de Mega Bloks après usage, pour conserver l'énergie des piles.
- B. Bouton de choix musical : Appuie sur ce bouton pour entendre l'une des 3 mélodies classiques pour enfants se rapportant au château.
- C. Bouton du pont en bois : Fais passer le cheval sur le pont pour entendre le son de la trompette.
- D. Champignon enchanté : Appuie sur le champignon pour entendre la harpe.
- E. Entrepotage.
- F. Porte du magicien : Fais glisser le bouton qui se trouve sous le magicien pour faire pivoter la porte et faire disparaître le personnage par magie.
- G. La prison : Attrape un personnage et mets-le en prison pour un certain temps.
- H. Foin du dragon : Appuie sur la paille du dragon pour l'entendre rire plutôt que cracher du feu.
- I. Beaucoup de blocs : Le Magical Castle contient 10 Maxi Mega Bloks pour édifier des scènes magiques médiévales.

- ES** A. ENCENDIDO/APAGADO-Volumen. Para jugar, prender Mega Bloks My Magical Castle con deslizar el botón rojo. Se puede elegir tres posiciones o niveles sonoros con dicho botón. Es importante recordar apagar el Mega Bloks My Magical Castle después del uso para evitar que las pilas se agoten.
- B. Botón Musical: Aprieta este botón arbusto para escuchar 3 melodías infantiles clásicas relacionadas con el Castillo.
- C. Botón del Puente de Madera: Haz pasar el caballo por el puente para escuchar la trompeta.
- D. Hongo Encantado: Aprieta el hongo para escuchar el arpa.
- E. Lugar de almacenaje.
- F. Puerta del Hechicero: Desliza el botón debajo del hechicero para girar la puerta y hacer desaparecer por magia el sujeto.
- G. La Carcel : Atrapa la figura malvada y aprisionalo por un rato.
- H. Heno del Dragón : Empuja el Heno del Dragón para escucharlo reír en lugar de escupir fuego !
- I. Abundantes bloques: Tu Magical Castle contiene 10 bloques Mega Bloks Maxi para construir escenas mágicas y medievales.

- NL** A. AAN/AF –Volume: Om te spelen, zet het Mega Bloks My Magical Castle aan door de rode knop te verschuiven. Je kunt met de knop drie standen of geluidsniveaus kiezen. Het is belangrijk eraan te denken om het Mega Bloks My Magical Castle UIT te schakelen als je klaar bent, om de batterijen te sparen.
- B. Muziekpaalknop: Druk deze knop in om 3 klassieke kindermelodietjes te horen met betrekking tot het kasteel.
- C. Houten brugknop: Laat het paard over de brug lopen en hoor trompetgeluid.
- D. Betoverde paddestoel: Druk op de paddestoel om de harp.
- E. Opbergruimte.
- F. Tovenaarsdeur: Schuif de knop tot onder de tovenaars om de deur te doen draaien en het personage magisch te laten verdwijnen.
- G. De gevangenis: Vang het boze figuurtje en stop het in de gevangenis voor een poosje.
- H. Drakenhooi: Duw op het drakenrietje en hoor hem lachen in plaats van vuurspuwen !
- I. Heel veel blokken: Je Magical Castle bevat 10 Mega Bloks Maxi blokken om middeleeuwse en magische tafereelen te bouwen.



- DE** A. AN/AUS-Tonstärke: Um Mega Bloks Magical Castle anzustellen, schiebe den roten Knopf. Man kann drei Einstellungen oder Lautstärken mit dem Knopf wählen. Nicht vergessen nach Gebrauch wieder abzustellen um die Batterien zu schonen.  
B. Musikpostknopf: Diesen Buschknopf drücken um 3 klassische Kinderliedchen die sich aufs Schloss beziehen, zu hören.  
C. Holzbrückeknopf: Lasse das Pferdchen über die Brücke gehen und eine Trompete ertönt.  
D. Wunderpilz: Diesen Pilz drücken um die Harfe.  
E. Stapelort.  
F. Zauberertür : Schiebe den Knopf unterhalb dem Zauberer um die Tür zu drehen, und ihn magisch verschwinden zu lassen.  
G. Der Kerker: Fange den Bosen und stecke ihn für ein Weilchen in den Kerker.  
H. Drachenheu: Drücke auf das Drachenheu und höre ihn lachen anstatt Feuer zu hauchen!  
I. Reichliche Blocks: Dein Magical Magical Castle enthält 10 Mega Bloks Maxi Blocks um zauberhafte und mittelalterliche Ansichten zu bauen.
- DA** A. Tænd/Sluk-Lyd.: For at lege, tænd for Mega Bloks My Magical Castle, ved at glide den røde knap. Der er tre positioner eller lydniveauer at vælge mellem, med knappen. Det er vigtigt at huske at slukke for Mega Bloks My Magical Castle, når du er færdig med at lege, for at spare på batterierne.  
B. Musikalsk Busk Knap: Tryk denne busk knap for at høre 3 klassiske børnemelodier, som er beslægtning med slottet.  
C. Træbroens knap: Lad hesten gå over broen, så høres lyden af trompetere.  
D. Fortryllende paddehat: Tryk på paddehaten for at høre harpen.  
E. Opbevarings område.  
F. Trolldandens dør: Glid knappen under trolldanden, så drejer døren sig og figuren forsvinder magisk.  
G. Fængslet: Fang den slemme figur og smid ham i fængsel for et stykke tid.  
H. Dragens Hø: Tryk på dragens hø, så hører du ham grine i stedet for at blæse ild.  
I. Mange Blokke: Dit Magical Castle indeholder 10 Mega Bloks Maxi blokke for at bygge middelalderlig og magiske scener.
- EL** A. Ανοιχτό/Κλειστό-Ήχος: Ανοίξτε το Mega Bloks My Magical Castle κυλώντας το κόκκινο κουμπί. Υπάρχουν τρία επίπεδα ή εντάσεις διαλογής ήχου με το κουμπί. Είναι σπουδαίο να θυμόσαστε να κλείνετε το Mega Bloks My Magical Castle όταν τελειώσετε για να κάνετε οικονομία στις μπαταρίες.  
B. Κουμπί σταθμού μουσικής: Πιέστε το κουμπί-θάμνο να ακούστε 3 κλασικές παιδικές μελωδίες σχετικές με το κάστρο.  
C. Κουμπί ξύλινης γέφυρας: Πιέστε το άλογο πάνω από τη γέφυρα για να ακούσετε ήχο σάλπιγγας.  
D. Μαγμένο μανιτάρι: Πιέστε το μανιτάρι να ακούστε την άρπα και την πριγκίπισσα που μεταμορφώνετε σε βατράχι.  
E. Αποθήκη.  
Στ. Μαγική πόρτα: Κυλίστε το κουμπί κάτω από το Μάγο για να περιστρέψει η πόρτα και να ξεφανισθεί μαγικά το πρόσωπο.  
Ζ. Η φυλακή: Πιάστε το κακό φιγουρίνι και βάλτε το στη φυλακή για λίγο.  
Η. Σανός δράκος: Σπρώξτε το σανό του δράκου να τον ακούστε να γελάει αντί να ξεστομίζει φωτιά!  
Θ. Πολλοί κύβοι: Το Magical Castle περιέχει 10 κύβους Mega Bloks Maxi για να χτίσετε μεσαιωνικές και μαγικές σκηνές.
- FI** A. Päälle/Pois äänenvoimakkuus: Leikkimistä varten laita Mega Bloks My Magical Castle päälle punaista nappia liu'uttamalla. Voit valita kolme eri asetusta tai äänenvoimakkuutta napin avulla. On tärkeää muistaa kääntää Mega Bloks My Magical Castlen virta pois leikin jälkeen pois.  
B. Musiikkiasemanappi: Paina tätä pensas-nappia kuullaksesi kolme linna-aiheista lastenlauluklassikkoa.  
C. Puusilta: Kuljeta hevonen puusillan yli kuullaksesi trumpetin äänen.  
D. Taikasieni: Paina sientä kuullaksesi harpun.  
E. Säilytysalue.  
F. Taikurin ovi: Liu'uta taikurin alapuolella olevaa nappia ja taikuri katoaa ihmeellisellä tavalla oven pyöräytyksellä.  
G. Vankila: Vangitse paha pienoismalli ja laita hänet vankilaan joksikin aikaa.  
H. Lohikäärmeen heinä: Työnnä Lohikäärmeen heinää, jotta kuulet sen nauravan eikä sylkevän tulta.  
I. Paljon palikoita: Magical Castle sisältää 10 Mega Bloks Maxi-palikkaa keskiäikaisten ja taianomaisten näyttämöiden rakentamiseen.
- IT** A. ACCESO/SPENTO - Volume: Per poter giocare, accendere il Mega Bloks My Magical Castle spostando il bottone rosso. Ci sono tre posizioni o livelli di suono da selezionare con il bottone. E' importante ricordare di mettere a SPENTO il Mega Bloks My Magical Castle quando avete finito di giocare per non consumare le batterie.  
B. Bottone del Posto Musicale: Premere questo bottone a forma di cespuglio per udire 3 melodie classiche per bambini, ispirate al castello.  
C. Bottone del Ponte di Legno: Far passare il cavallo sul ponte per udire il suono della tromba.  
D. Fungo Incantato: Premere il fungo per udire l'arpa.  
E. Spazio disponibile.  
F. Porta del Mago: Usare il bottone sotto il mago per far ruotare la porta e far sparire il personaggio per magia.  
G. La prigione: Catturate il cattivo e mettetelo in prigione per un po'.  
H. Fieno del Drago: Spingere il fieno del Drago per udirlo ridere invece di sputar fuoco!  
I. Tanti Blocks: Il vostro Magical Castle contiene 10 blocchi di Mega Bloks Maxi, per costruire delle scene medioevali e magiche.
- NO** A. AV/PÅ-Volum: For å spille, slå på Mega Bloks My Magical Castle ved å skyve på den røde knappen. Det finnes tre lydstillinger eller lydnivåer. Husk at det er viktig å skru AV Mega Bloks My Magical Castle når du er ferdig for å spare på batteriene.  
B. Den musikalske knappen på stolpen: Trykk på knappen for å høre på tre klassiske barnmelodier om slottet.  
C. Knappen på trebroen: Få hesten til å gå over broen for å høre på trompettyder.  
D. Forhekset sopp: Trykk på soppen for å høre harpen.  
E. Lagring.  
F. Den magiske døren: Skyv knappen nedenfor trollmannen for å rotere døren og få figuren til å plutselig forsvinne.  
G. Fængselet: Fang den slemme figuren og hold den der en stund.  
H. Høyet til dragen: Dytt høyet for å høre ham le, i motsetning til å spytte flammer.  
I. Mengder av klosser: Din Magical Castle inneholder 10 Mega Bloks Maxi klosser til å bygge middelalder og magiske scener.
- PT** A. LIGAR/DESLIGAR: - Volume. Para tocar, ligar Mega Bloks My Magical Castle, deslizando o botão vermelho. Existem três posições ou níveis de som para selecionar com o botão. É importante lembrar-se de DESLIGAR o Mega Bloks My Magical Castle quando tiver terminado, para conservar as pilhas.  
B. Botão de Poste Musical: Apertar este botão em forma de arbusto para ouvir 3 melodias clássicas para crianças relativas ao castelo.  
C. Botão da ponte de madeira: Fazer o cavalo passar por cima da ponte para ouvir o som da trombeta.  
D. Cogumelo encantado: Apertar o cogumelo para ouvir a harpa.  
E. Área de armazenagem.  
F. A porta do Mago: Deslizar o botão debaixo do Mago girar a porta e fazer desaparecer magicamente o caráter.  
G. A prisão: Pegar o figurino mau e colocá-lo na prisão por um tempo.  
H. Feno do Dragão: Apertar o feno do Dragão para ouvir a sua risada em vez de cuspir o fogo!  
I. Muitos blocos: O seu Magical Castle contém 10 blocos Mega Bloks Maxi para construir cenas medievais e mágicas.
- SV** A. PÅAV=Volym;För att kunna leka, sätt på Mega Blok My Magical Castle genom att skjuta på den röda knappen. Det finns tre lägen eller ljudnivåer att välja mellan.Glöm inte att STÅNGA AV Mega Blok Magical Castle för att spara på batterierna när du lekt färdigt.  
B. Musikknappen.Tryck på busk= knappen för att höra 3 klassiska barnmelodier, som handlar om slottet.  
C. Träbroknappen;Låt hästen gå över bron för att höra ljudet avtrumpet.  
D. Den f.trollade svampen;Tryck på svampen för att höra harpan.  
E. Förvarings.  
F. Den Magiska dörren; Skjut på knappen under trollkarlen för att rotera dörren och för att få personen att försvinna.  
G. Fängelset; Fånga den elaka figuren och sätt honom i fängelse ett tag.  
H. Dragens hö;Tryck på drakens hö för att höra honom skratta i stället för att epruta eld.  
I. Massor med block. Ditt Magical Castle innehåller 10 Mega Bloks Maxi block för att bygga magiska och medeltida skådespel.
- JA** A. ON/OFF –音量:赤ボタンをスライドしてMega Bloks My Magical Castle のスイッチを入れて再生します。ボタンで3つの音量レベルが選べます。Mega Bloks My Magical Castleの使用後は、OFFにして電池の消耗を防ぎます。  
B. ミュージカルポスト ボタン:この円形ボタンを押すとお城にちなんだ子どもの曲が流れます。  
C. 木の橋ボタン:橋の上を馬を走らすとトランペットの音がします。  
D. 魔法のマッシュルーム:マッシュルームを押すとハーブの音がし、プリンセスがカエルに変身します。  
E. 収納場所。  
F. マジシャン ドア: マジシャンの下ボタンをスライドさせ、ドアを回転させるとキャラクターが魔法のように消えてしまいます。  
G. 監獄:悪者を捕まえて、しばらく監獄にとらえておきます。  
H. ドラゴンの干草:ドラゴンの干草を押すとドラゴンの怒りでなく笑い声が聞こえます。  
I. たくさんのブロック : Magical Castleには10個のMega Bloks Maxiブロックがあり、中世や魔法の世界を作れます。
- ZH** A. 音量開關:滑動紅色按鈕即可開動Mega Bloks My Magical Castle。此按鈕共有3個音量選擇檔位。使用結束後,請勿忘記將“Mega Bloks My Magical Castle”關閉以節約電池。  
B. 音樂選擇按鈕:按下此叢林按鈕可聽到三首與城堡有關的古典兒童樂曲。  
C. 木橋按鈕:讓馬跨過木橋可聽到喇叭的聲音。  
D. 中魔法的蘑菇:按下蘑菇可聽到豎琴和變成青蛙的公主的聲音。  
E. 儲藏間。  
F. 魔術門:滑動魔術師下面的按鈕可轉動大門並讓人物消失。  
G. 監獄:抓住小壞蛋關到監獄裏。  
H. 龍草:按下龍的草料可聽到龍大笑而不是吐火。  
I. 許多積木:Magical Castle 共有10塊Mega Bloks Maxi 積木,可用來建造中世紀的魔幻場景。

## TROUBLE SHOOTER GUIDE / PROBLEMAS Y SOLUCIONES / PROBLÈMES ET SOLUTIONS / HANDLEIDING STORINGZOEKEN / FEHLERBEHEBUNG

Problem	Possible cause	Try this solution
<ul style="list-style-type: none"> <li>Weak and distorted sound.</li> <li>No sound.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Weak batteries.</li> <li>Dead batteries.</li> <li>Incorrect Battery placement.</li> <li>Dirty battery contacts.</li> <li>ON/OFF switch not turned on.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Replace batteries.</li> <li>Replace batteries.</li> <li>Remove batteries and install according to instructions and diagram.</li> <li>Clean terminals.</li> <li>Turn on ON/OFF switch.</li> </ul>

Problema	Causas posibles	Intente lo siguiente
<ul style="list-style-type: none"> <li>Sonido distorsionado y débil.</li> <li>No emite sonidos.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Las pilas están débiles.</li> <li>Las pilas están gastadas.</li> <li>Las pilas han sido colocadas incorrectamente.</li> <li>Los bornes están sucios.</li> <li>El botón ENCENDIDO/APAGADO está apagado.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Cambie las pilas.</li> <li>Cambie las pilas.</li> <li>Retire las pilas y vuelva a colocarlas, siguiendo las instrucciones y diagramas.</li> <li>Limpie los bornes.</li> <li>Situar el botón ENCENDIDO/APAGADO en la posición ENCENDIDO.</li> </ul>

Problème	Causes possibles	Essayez cette solution
<ul style="list-style-type: none"> <li>Son faible et déformé.</li> <li>Il n'y a aucun son.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Piles faibles.</li> <li>Piles usées.</li> <li>Piles mal installées.</li> <li>Contacts encrassés.</li> <li>Bouton MARCHÉ/ARRÊT éteint.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Remplacer les piles.</li> <li>Remplacer les piles.</li> <li>Enlever les piles et les remettre en place selon les instructions et diagrammes.</li> <li>Nettoyer les contacts des piles.</li> <li>Pousser le bouton MARCHÉ/ARRÊT en position MARCHÉ.</li> </ul>

Probleem	Mogelijke oorzaken	Probeer de volgende oplossing
<ul style="list-style-type: none"> <li>Het geluid is zwak en vervormd.</li> <li>Het speelgoed werkt niet.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Zwakke batterijen.</li> <li>Lege batterijen.</li> <li>Batterijen zijn verkeerd ingelegd.</li> <li>Vuile batterijcontacten.</li> <li>De schakelaar AAN/UIT is niet aangezet.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Vervang de batterijen.</li> <li>Vervang de batterijen.</li> <li>Verwijder de batterijen en leg ze opnieuw in zoals aangegeven in de handleiding en op de afbeelding.</li> <li>Reinig de polen.</li> <li>Zet de AAN/UIT-schakelaar AAN.</li> </ul>

Problem	Mögliche Ursache	Mögliche Lösung
<ul style="list-style-type: none"> <li>Geräusch schwach oder verzerrt.</li> <li>Spielzeug funktioniert nicht.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Batterien sind schwach.</li> <li>Batterien sind leer.</li> <li>Batterien wurden falsch eingesetzt.</li> <li>Batteriekontakte sind schmutzig.</li> <li>AN/AUS Schalter nicht angestellt.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Batterien austauschen.</li> <li>Batterien austauschen.</li> <li>Batterien herausnehmen und laut Anweisung und Diagramm neu einlegen.</li> <li>Batterieklemmen reinigen.</li> <li>AN/AUS Schalter anstellen.</li> </ul>

- EN Batteries included with this toy are for demonstration purposes only. In order to get the best performance from this toy, we recommend that fresh alkaline batteries be inserted prior to use.
- ES Las pilas incluidas con este juguete únicamente permiten activar el modo de demostración. A fin de lograr un funcionamiento óptimo del juguete, se aconseja introducir pilas alcalinas nuevas antes de utilizarlo.
- FR Les piles fournies avec ce jouet ne servent que pour activer le mode de démonstration. Afin de maximiser le rendement de ce jouet, nous recommandons d'installer des piles alcalines neuves avant de l'utiliser.
- NO De bij dit speelgoed ingesloten batterijen zijn slechts bedoeld voor demonstratiedoeleinden. Voor optimaal functioneren van dit speelgoed raden wij u aan vóór gebruik nieuwe alkalische batterijen in te leggen.
- DE Die in diesem Spielzeug mitgelieferten Batterien sind nur für die "PROBIER MICH AUS"-Demonstration gedacht. Um die beste Leistung dieses Spielzeugs zu erzielen, empfiehlt es sich, vor Inbetriebnahme neue Alkalibatterien einzulegen.

IF YOU HAVE A PROBLEM, PLEASE DO NOT TAKE THIS TOY BACK TO THE STORE. CONTACT US / EN CASO DE PROBLEMAS, NO DEVUELVA EL PRODUCTO A LA TIENDA DONDE LO COMPRÓ. CONTÁCTENOS / VOUS AVEZ DES PROBLÈMES? ON VOUS PRIERAIT DE NE PAS RETOURNER CE JOUET AU MAGASIN. CONTACTEZ-NOUS / HEEFT U PROBLEEM? BRENG HET SPEELGOED DAN NIET TERUG NAAR DE WINKEL. NEEM CONTACT MET ONS OP / PROBLEME? BRINGEN SIE DAS SPIELZEUG NICHT INS GESCHÄFT ZURÜCK. SETZEN SIE SICH ONLINE MIT UNS IN VERBINDUNG

1-800-465-MEGA WWW.MEGABLOKS.COM

U.S. & Canada only / Solamente en EEUU y Canadá / É.U. et Canada seulement / Uitsluitend in de V.S. en Canada / Nur für U.S & Kanada



© 2004, MEGA BLOKS INC.  
 ® and ™ denote trademarks of MEGA BLOKS INC.  
 ® y ™ designan la marca registrada y la marca comercial de MEGA BLOKS INC.  
 ® et ™ désignent des marques de commerce de MEGA BLOKS INC.  
 ® en ™ duiden op handelsmerken van MEGA BLOKS INC.  
 ® und ™ sind Markenzeichen der Firma MEGA BLOKS INC.



Printed in China

AD005541A

- EN Do not give packaging materials to a child.
- ES No entregar los materiales del embalaje al niño.
- FR Ne pas donner les éléments d'emballage à un enfant.
- NL Verpakkingsmateriaal niet aan een kind geven.
- DE Verpackungsmaterial von Kindern fernhalten
- DA Giv ikke emballagematerialer til et barn.
- EL Να μην δίνετε τα υλικά συσκευασίας σε παιδιά.
- FI Älä antaa pakkausmateriaaleja lapselle.
- IT Non dare i materiali dell'imballaggio ad un bambino.
- NO Hold emballasje utenfor barns rekkevidde.
- PT Não dê os materiais da embalagem a uma criança.
- SV Ge inte förpackningsmaterialet åt ett barn.
- JA 梱包材を子供に与えないで下さい。
- ZH 不要让小孩玩包装材料。